

- [en](#)
- [hu](#)
- [Rólunk](#)
- [Babelmatrix](#)
- [Visegrad Literature](#)
- [Typotex](#)
- [Kapcsolat](#)
- [Használati útmutató](#)

Magyarul Babelben

Műfordítók és műfordítások portálja

 >

Bejelentkezés

[Regisztráció](#)

[Elfelejtett jelszó](#)

[A Magyarul Babelben oldal tovább működik - a szerzői jogok tiszteletben tartásával. Kérjük olvassa el a megváltozott Általános Szerződési Feltételeket!](#)



Janík, Pavol oldala, Francia életrajz



JANÍK, PAVOL
(PAVOL JANÍK)
(1956–)

[Művek](#) [Fordítások](#) [Bibliográfia](#)

[el](#) [es](#) [hu](#) [nl](#) [ro](#)

[sk](#) - - - - -

Életrajz

[[Szlovák](#)] [[Angol](#)] [[Spanyol](#)] [[Olasz](#)] [[Román](#)] [[Horvát](#)] [[Orosz](#)] [[Szerb](#)] [[Holland](#)] [Francia] [[Német](#)]
[[Lengyel](#)] [[Magyar](#)]

Mgr. art. Pavol Janík, Ph.D. (magister artis et docteur philosophiae) est né en 1956 à Bratislava, où il a également étudié la dramaturgie cinématographique et télévisuelle et l'écriture de scénarios à la Faculté de théâtre de l'Académie des arts du spectacle (VSMU). Il a travaillé au ministère de la Culture (1983-1987), dans les médias et dans la publicité. Président de la Société des écrivains slovaques (2003-2007), Secrétaire général de la Société des écrivains slovaques (1998-2003, 2007-2013), rédacteur en chef de l'hebdomadaire littéraire slovaque Literarny tyzdennik (2010-2013). Membre honoraire du Syndicat des écrivains tchèques (à partir de 2000), membre du comité de rédaction de l'hebdomadaire de l'SET Obrys-Kmen (2004-2014), membre du comité de rédaction de l'hebdomadaire de l'SET Literatura - Umeni - Kultura (à partir de 2014).

Membre du Writers Club International (à partir de 2004). Membre des Poetas del Mundo (à partir de 2015). Membre de la World Poets Society (à partir de 2016). Directeur de la Fondation Writers Capital International pour la Slovaquie et la République tchèque (à partir de 2016). Représentant en chef du Syndicat des écrivains de la nation mondiale en Slovaquie (à partir de 2016). Il a reçu plusieurs récompenses pour son travail littéraire et publicitaire à la fois dans son pays et à l'étranger.

Ce virtuose de la littérature slovaque, Pavol Janik, est poète, dramaturge, écrivain en prose, traducteur, publicitaire et rédacteur publicitaire. Ses activités littéraires se concentrent principalement sur la poésie. Même son premier livre de poèmes, apparu en 1981, a attiré l'attention des principales autorités des milieux littéraires slovaques. Il se présentait comme un poète à vocation claire avec une expression spontanée d'expression poétique et une inclination pour l'ironie dirigée non seulement sur les autres, mais aussi sur lui-même. Ce style est devenu typique de tout son travail, qui, malgré son caractère critique, a également acquis une dimension humoristique, voire bizarre. Sa manière d'expression devient tangible au point d'être aphoristique. Il est donc parfaitement naturel que les intérêts littéraires de Pavol Janik viennent embrasser les aphorismes fondés sur un changement de sens sous la forme de jeux de mots. Dans son travail, il soulève peu à peu des questions très inquiétantes et souligne des problèmes sérieux concernant le développement de l'humanité tout en élargissant son éventail de thèmes et de styles. Les experts littéraires comparent la virtuosité poétique de Janik à celle de Miroslav Valek, alors que dans l'opinion du poète russe, le traducteur et critique littéraire, Natalia Shvedova, Valek est plus profonde et Janik plus inventive. Il a traduit sous forme poétique plusieurs collections de poésies et œuvres écrites de drame avec des éléments du style du Théâtre de l'Absurde.

Les œuvres littéraires de Pavol Janik ont été publiées non seulement en Slovaquie, mais aussi en Albanie, en Biélorussie, en Belgique, en Bulgarie, au Canada, au Chili, en Croatie, en République tchèque, en France, en Allemagne, en Hongrie, en Inde, en Israël, en Italie, en Jordanie, au Kosovo, en Macédoine, Népal, République de Chine (Taiwan), Pologne, Roumanie, Fédération de Russie, Serbie, Corée du Sud, Espagne, Syrie, Turquie, Ukraine, Royaume-Uni, États-Unis d'Amérique et Venezuela.

(Az oldal szerkesztője: [Répás Norbert](#))

Gyűjtemény ::

Teljes adatbázis Irodalom ::
 sk – Szlovák Fordítás ::
 hu – Magyar

- [NYITÓLAP](#)
- [Szerzők](#)
- [Művek](#)
- [Fordítások](#)
- [Fordítók](#)
- [Gyűjtemények](#)
- [Életrajzok](#)
- [Hangos művek](#)
- [Filmek](#)
- [Nobel-díjasok](#)
- [Keresés](#)
- [Használati útmutató](#)
- [Névnapi ajándék](#)
- [Szerző főoldala](#)

Linkek:

[Bábel Web Antológia](#)
[Visegrad Literature](#)

Aktuális

[A Magyarul Babelben oldal tovább működik - a szerzői jogok tiszteletben tartásával. Kérjük olvassa el a megváltozott Általános Szerződési Feltételeket!](#)

[Legfrissebb](#)

Szerzők

[Schüler, Gustav \[de\]](#)

[von Najmájer, Marie \[de\]](#)

[Andresen, Stine \[de\]](#)

[Deák Péter \[hu\]](#)

[Bone, Heinrich \[de\]](#)

Művek

[Gebet an Jesus \[de\]](#)

[Die blaue Blume \[de\]](#)

[Einem Kinde \[de\]](#)

[Svatý Václave \[cz\]](#)

[Frequently the woods are pink — 6 \[en\]](#)

Fordítások

[Ima Jézushoz \[de\]](#)

[Tethered souls \[hu\]](#)

[A kedves közelsége \[de\]](#)

[Az encián \[de\]](#)

[Gyermekemnek \[de\]](#)

Felolvasás, hanganyag

[A költő: Harmadnapon \[hu\]](#)

[Varga Vilmos: Emlékezés egy nyár-éjszakára \[hu\]](#)

[Latinovits Zoltán: A walesi bárdok \[hu\]](#)

Filmek

[Die Jugend \[de\]](#)

[Kuplet o ženské emancipaci \[cz\]](#)

[Ship Song \[en\]](#)

[Kérések](#)

[Miatyánk \(hu ⇒ en\)](#)

[Florentin Prunier balladája \(hu ⇒ da\)](#)

[Kő hull apadó kútba \(hu ⇒ en\)](#)

- [Támogatók](#)
- [Partnerek](#)
- [Díjak](#)
- [Copyright](#)
- [ÁSZF](#)
- [Adatvédelem](#)
- [Belépés](#)

© [Typotex](#) – [Russicon](#) – Hesz

